



KÜHL- GEFRIERSCHRANK

Benutzerhandbuch

Bitte lesen Sie dieses Benutzerhandbuch sorgfältig durch, bevor sie das Gerät in Betrieb nehmen, und bewahren Sie es griffbereit auf, damit Sie jederzeit nachschlagen können

FRIDGE-FREEZER

User's Guide

Please read this User's Guide carefully before operating and keep it handy for reference at all times.

REFRIGERATEUR- CONGÉLATEUR

Guide de l'utilisateur

Veuillez lire ce guide avec attention avant d'utiliser votre appareil et gardez-le à portée de la main pour futures références.

KOEL- VRIESCOMBINATIE

Gebruikershandleiding

Gelieve deze handleiding aandachtig door te nemen voor u met het toestel aan de slag gaat. Hou het altijd bij de hand als referentie.

Table des Matières

Introduction	Enregistrement	52
	Importantes mesures de sécurité	52
	Identifications des pièces	57
Installation	Installation	58
	Démarrage	58
Fonctionnement	Thermostat	59
	Super congélateur	61
	Vacances	61
	Test automatique	62
	Fermeture	62
	Panier Amovible	62
	Alarme de la porte	63
	Boite à glaçons	63
	Décongélation	63
	Compartiment à vin	64
Suggestion sur le Stockage de la nourriture	Stockage de la nourriture	65
Soins et Entretien	Information générale	67
	Remplacement de la lampe	68
	Inversement des portes	68
	Nettoyage	69
Dépannage	Dépannage	70

Introduction

Enregistrement

Ce modèle et le numéro de série sont trouvés sur l'arrière de l'unité. Ce numéro est unique à cette unité et n'est disponible pour aucune autre. Vous devriez enregistrer ces informations et les garder avec le guide comme preuve de votre achat. Agrafez le reçu ici.

Date de l'achat : _____

Vendeur : _____

Adresse du vendeur : _____

Téléphone du vendeur : _____

Numéro du modèle : _____

Numéro de série : _____

Importantes Mesures de sécurité

Pour éviter n'importe quel risque de blessures, de dégâts matériels ou l'utilisation incorrecte de l'appareil, respectez les mesures de sécurité suivantes (Après avoir lu ces mesures de sécurité, veuillez les garder dans un endroit sûr pour futures références). Rappelez-vous de les remettre au propriétaire suivant.



Attention

Indique les risques de danger de mort ou de blessures sérieuses.



Attention

Indique le risque de blessures ou de dégâts matériels.

Importantes Mesures de sécurité

▲ Attention

Précaution

- Ce réfrigérateur doit être correctement installé et placé selon les instructions d'installation avant de l'utiliser.
- Ne jamais débrancher votre réfrigérateur en tirant sur le cordon électrique. Agrippez fermement la prise et débranchez-la de la prise murale.
- Lorsque vous bougez votre unité du mur, faites attention de ne pas rouler ou d'endommager le cordon.
- Après que votre réfrigérateur -congélateur est en fonction, ne touchez pas les surfaces froides dans le compartiment de congélation, particulièrement lorsque vos mains sont mouillées. La peau peut rester coller à ces surfaces froides.
- Débranchez le réfrigérateur-congélateur avant de le nettoyer.
Ne jamais endommager le cordon électrique car cela peut provoquer des décharges électriques.
Ne jamais placer de récipients en verre dans le congélateur car ils peuvent se briser lorsque leur contenu est congelé.
- Ne pulvérisez pas de l'eau directement à l'intérieur ou en dehors du réfrigérateur/congélateur. Il y a un risque d'explosion ou d'incendie.
- Ne branchez pas l'unité avec les mains humides.
Cela peut provoquer une décharge électrique
- Ne mettez pas un récipient rempli avec de l'eau sur l'appareil.
Si de l'eau est éclaboussée sur n'importe quelle partie électrique cela peut provoquer un incendie ou une décharge électrique

Importantes Mesures de sécurité

- **N'installez pas le réfrigérateur/Congélateur dans un endroit humide, ou il pourrait être éclaboussé avec de l'eau.**
Une isolation incorrecte des parties électriques peut causer une décharge électrique ou un incendie
- **Ne démontez pas, ne réparez pas ou ne changez pas l'appareil.**
Cela peut provoquer un incendie ou un mauvais fonctionnement, pouvant occasionner des dégâts.
- **Débranchez l'appareil avant de remplacer la lumière intérieure dans le réfrigérateur.**
Il y a un risque de décharge électrique.

Ne modifiez ni ne rallongez le cordon d'alimentation

Ne pas Utiliser une Rallonge

L'accessibilité de la Prise d'alimentation

Remplacement de la Corde d'Alimentation

Danger

Ne pas Conserver

Mise à Terre

Autrement, vous risquez de provoquer un choc électrique ou un incendie.



Si possible, branchez seulement le réfrigérateur-congélateur à une prise électrique pour le protéger et pour protéger d'autres appareils ou des lampes d'une surcharge.

Le réfrigérateur-congélateur doit être positionné pour que la prise d'alimentation est accessible pour la déconnexion en cas d'accident.

Si la corde d'alimentation est endommagée, elle doit être remplacée par le fabricant ou par l'agent de service ou par quelqu'un qualifié similaire pour éviter le hasard.

Risque d'enfermer un enfant.

Avant de jeter votre vieux réfrigérateur ou congélateur : Enlevez les portes.

Laissez les étagères en place pour que les enfants ne puissent pas se glisser facilement à l'intérieur.

N'emmagasinez pas ou n'utilisez pas de l'essence ou d'autres produits inflammables en proximité de cet appareil ou d'autres appareils.

Dans le cas d'un court-circuit électrique, la mise à terre réduit le risque de chocs électriques en fournissant un câble de fuite au courant électrique. Pour prévenir tout choc électrique, l'appareil doit être mis à terre.

Une utilisation impropre de la fiche de terre peut provoquer un choc électrique.

Consultez un électricien qualifié si vous n'avez bien compris les instructions de mise à terre ou si vous avez quelques doutes sur le fait que l'appareil a été correctement mis à terre.

Importantes Mesures de sécurité

⚠ Attention

- ⚠ Faites attention à ce que les ouvertures d'aération de votre unité ne soient pas obstruées.
- ⚠ Ne pas utiliser de dispositif mécanique ou autres moyens pour accélérer le procédé de décongélation.
- ⚠ Ne pas endommager le circuit réfrigérant.
- ⚠ Ne pas utiliser de dispositifs électriques à l'intérieur des compartiments du stockage de nourriture, excepté s'ils sont du même type recommandé par le fabricant.
- ⚠ Le réfrigérant ainsi que le gaz d'isolation utilisé dans l'unité demande des procédures spéciales de destruction. Lors de la destruction de l'unité consultez un agent de service ou une personne similaire qualifiée.



Cet appareil contient du réfrigérant d'isobutane (R600a), gaz naturel avec la compatibilité environnementale élevée, mais également combustible. Au cours du transport et de l'installation de l'appareil, des soins particuliers devraient être pris pour s'assurer qu'aucune pièce du circuit de réfrigération n'est endommagée. Le réfrigérant renversé hors des pipes pourrait mettre le feu ou causer des blessures à l'oeil. Si une fuite est détectée, évitez tout contact avec des flammes ou des sources potentielles d'incendie et aérez la salle dans laquelle l'appareil est localisé pendant plusieurs minutes.

Afin d'éviter la création d'un gaz inflammable si une fuite dans le circuit de frigorification se produit, aérez la pièce. La pièce dans laquelle l'appareil est localisé dépend de la quantité de réfrigérant utilisée. La salle doit être de 1 m² pour chaque 8g de réfrigérant de R600a à l'intérieur de l'appareil. La quantité de réfrigérant dans votre appareil est indiquée sur la plaque d'identité à l'intérieur de l'appareil.

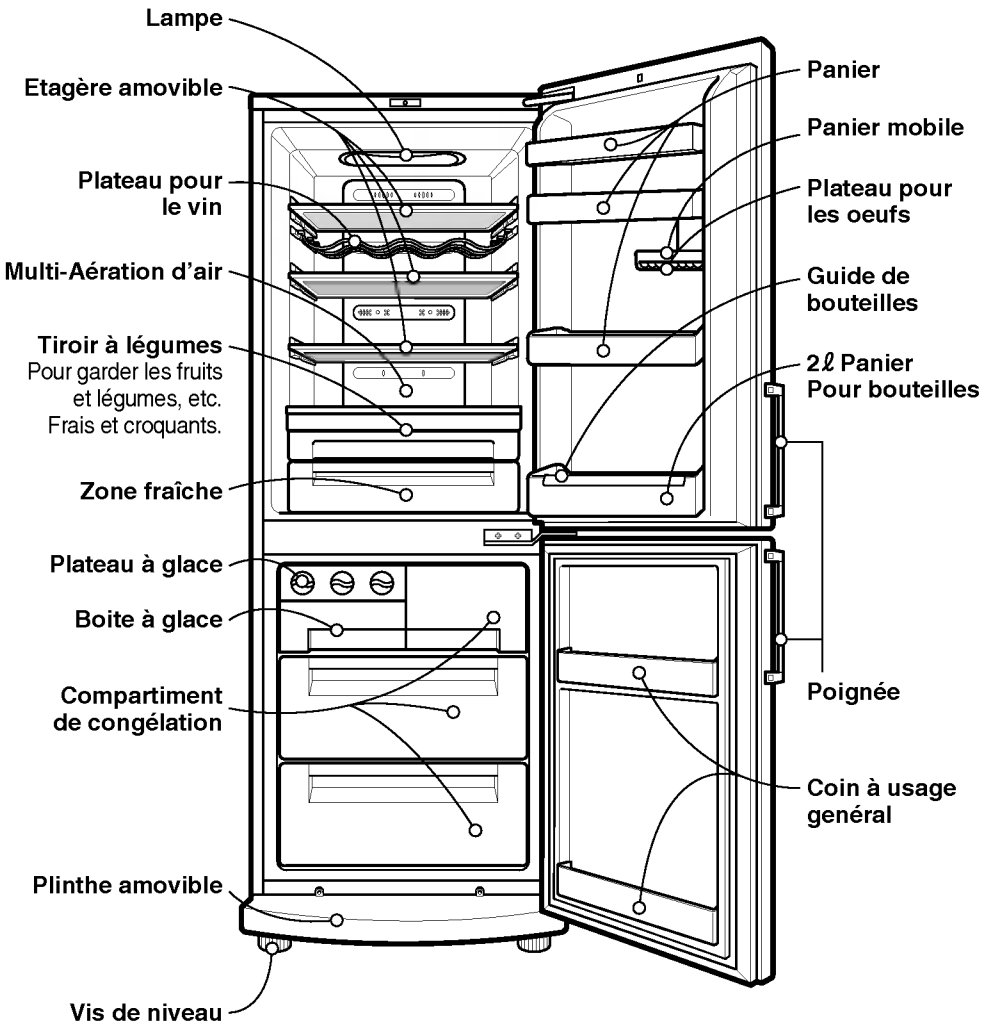
Ne faites jamais fonctionner un appareil montrant des signes de mauvais fonctionnement. Dans le doute, consultez votre revendeur.

▲ Attention

Importantes Mesures de sécurité

- Si la prise murale est lâche, n'insérez pas la prise.
Cela peut provoquer une décharge électrique.
- Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant sur le cordon. Saisissez toujours la prise fermement et tirez-la directement.
Vous pouvez débrancher un fil et causer un court circuit
- N'employez pas un tissu mouillé ou humide en nettoyant la prise. Enlevez n'importe quels corps étrangers des goupilles de la prise électrique.
Autrement, il y a un risque d'incendie.
- Ne mettez pas vos mains dans le secteur inférieur de l'appareil.
Les bords pointus peuvent causer des blessures
- Après avoir débranché l'appareil, attendez au moins cinq minutes avant de le rebrancher à la prise murale.
Le mauvais fonctionnement du congélateur peut provoquer des dégats.
- Si l'appareil ne doit pas être employé pendant longtemps, débranchez-le.
N'importe quelle détérioration de l'isolation peut causer un incendie.
- Ne laissez pas les enfants toucher ou jouer avec le panneau de commande sur l'avant de l'appareil.
- Le réfrigérant utilisé dans le réfrigérateur/ congélateur et le gaz dans le matériel d'isolation exigent une procédure spéciale de destruction.
Assurez-vous qu'aucune des pipes derrière l'appareil n'est endommagée avant la destruction.
- Pour retirer le film de protection.
Retirez entièrement le film de protection collé sur la partie extérieure de la porte.

Identification des pièces



Note

Si vous trouvez quelques pièces manquantes de votre unité, ce sont des pièces seulement utilisées dans d'autres modèles.

Installation

1. Choisissez un bon emplacement.
Placez votre réfrigérateur-congélateur dans un endroit où il est facile à utiliser.
2. Evitez de placer l'appareil à côté d'une source de chaleur, de la lumière directe du soleil ou d'une source d'humidité.
3. Pour garantir une bonne circulation de l'air autour du réfrigérateur, veuillez aménager suffisamment d'espace des deux côtés comme au-dessus de l'appareil et conserver un intervalle de 5 cm entre l'arrière de l'unité et le mur.
4. Pour éviter des vibrations, l'appareil doit être nivelé.
Si nécessaire, réglez les vis de nivellement pour compenser un plancher inégal.
L'avant doit être légèrement plus élevé que l'arrière pour faciliter la fermeture de la porte.
Des vis de nivellement peuvent être utilisées pour incliner légèrement le corps du réfrigérateur.
Vissez les vis de nivellement dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (↺) pour soulever l'appareil, dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (↻) pour l'abaisser.
5. Nettoyez complètement votre réfrigérateur-congélateur et enlever toute la poussière accumulée pendant le transport.
6. Installez les accessoires comme les barquettes à glaçons, etc. dans leurs emplacements. Ils sont emballés ensemble pour prévenir de possibles dommages pendant le transport.
7. Branchez le câble d'alimentation à une prise.
Ne branchez pas d'autres appareils à la même prise.

Démarrage

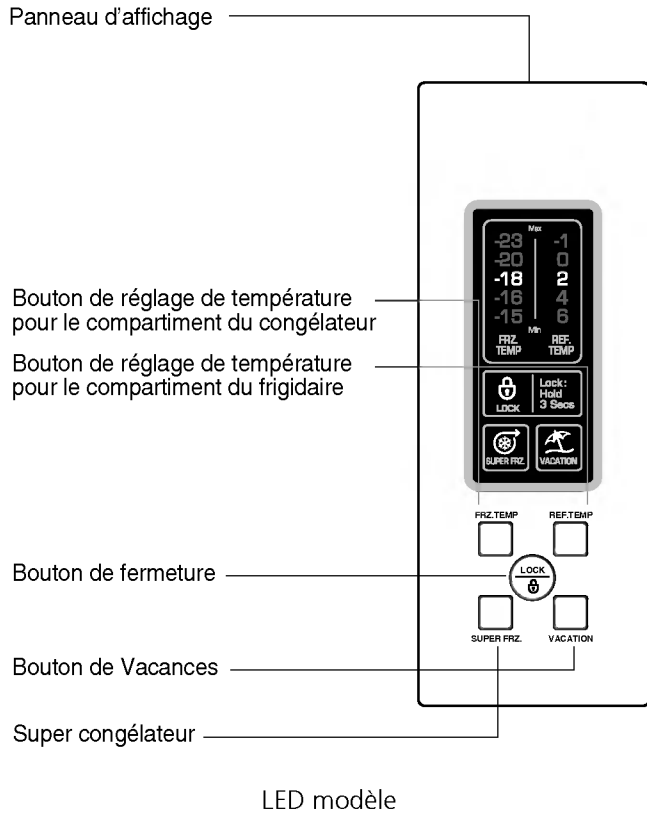
Quand votre réfrigérateur-congélateur est installé, il a besoin de 2-3 heures pour se stabiliser à la température normale de fonctionnement avant de le remplir avec de la nourriture fraîche ou congelée.
Si la fiche d'alimentation est débranchée, attendez 5 minutes avant de le remettre en marche.
Votre réfrigérateur-congélateur est maintenant prêt à l'utilisation.

Thermostat

Votre réfrigérateur congélateur possède des boutons pour vous permettre de régler la température dans le réfrigérateur et dans le compartiment de coagulation.

Panneau d'affichage pour la commande de Température

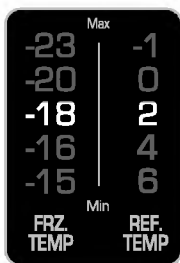
Réglage de la température et des fonctions



Comment régler la température dans le compartiment de réfrigérateur et du congélateur

- La température initiale du compartiment de congélateur et de réfrigérateur est respectivement 18°C et 2°C . Vous pouvez maintenant ajuster la température des compartiments comme vous le voulez.

LED modèle



FRZ. TEMP



REF. TEMP



- Lorsque vous appuyez sur les boutons de contrôle de température, la température du compartiment du réfrigérateur et du congélateur est répétée dans l'ordre suivant.

Compartiment de réfrigérateur:

2°C → 0°C → -1°C → 6°C
→ 4°C

Compartiment de congélateur:

-18°C → -20°C → -23°C
→ -15°C → -16°C

Remarque

La température intérieure réelle change selon le statut de la nourriture, la température de réglage indiquée est une température de cible, qui n'est pas la température réelle dans le réfrigérateur. La fonction de réfrigération est faible au début du fonctionnement. Veuillez régler la température comme ci-dessus après utilisation du réfrigérateur pendant les jours 2~3 minimum.

Super congélateur

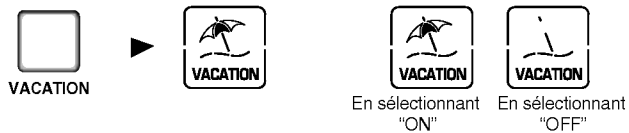
- Veuillez choisir cette fonction pour le congélateur
- Cette fonction est employée quand vous voulez geler les nourritures rapidement. Appuyez une fois sûr le bouton SUPER FRZ (super congélation), le fonctionnement de congélation rapide commence.
- Cette opération prend environ 3 heures. Lorsqu'elle est finie, elle revient automatiquement à la position de température précédente. Si vous voulez arrêter l'opération, appuyez sûr le bouton SUPER FRZ. une fois de plus, la lampe s'éteint, et l'opération de Super Frz s'arrête et le réfrigérateur revient à la température précédente.



- La flèche demeure sur le statut "on" après avoir clignotée 4 fois lorsque Super Freeze (super congélateur) est sur "On".

Vacances

- Cette fonction fait fonctionner le réfrigérateur-congélateur en mode d'économie lequel est utile quand vous êtes partis en vacances, car cela réduit la consommation d'énergie autant que possible. En appuyant sur 'VACATION' (vacances) l'opération commence avec la lampe allumée, en appuyant à nouveau la fonction s'arrête.



Remarque

Quand le mode "vacances" est ON (marche) les autres boutons ne fonctionneront pas. Quand vous revenez de vacances, appuyez sur le mode vacances pour l'éteindre de sorte que les autres boutons fonctionnent et le réfrigérateur revienne à la température précédente.

Test automatique

- Cette fonction détecte automatiquement la panne. Lorsque celle-ci est localisée dans le produit pendant l'utilisation du réfrigérateur.
- Si la panne se produit et que l'appareil ne fonctionne pas en appuyant sur n'importe quel bouton et que l'indication normale n'est pas faite, ne coupez pas le courant pas la puissance et immédiatement contactez le centre commercial local.
- Beaucoup de temps est nécessaire pour que le technicien détecte la pièce défectueuse en arrêtant l'appareil.

Fermeture

Pour le LED Modèle

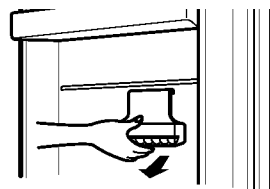
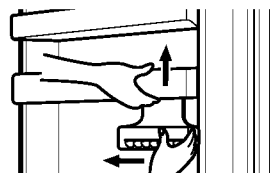
- Appuyer sur ce bouton arrête le fonctionnement des autres boutons.
- "Locking" (fermer) ou "Un-Locking" "Ouvrir" est répété toutes les fois que le bouton LOCK est appuyé (Pour "Verrouillé" ou "Déverrouillé", appuyez sur le bouton "LOCK" (verrouillé) pour 3 secondes.)
- Lorsque "LOCK" est activé, les autres boutons ne peuvent être actionnés.



En sélectionnant "LOCK" En sélectionnant "UNLOCK"

Panier Amovible

1. Ce panier peut être retiré par le glissement à droite ou à gauche.
2. Pour enlever le panier amovible, enlevez d'abord le panier en avant, et soulevez jusqu'à ce que le fond du casier du panier se déclenche et tirer tout droit.
3. Remettre le panier en le glissant au-dessus de la fente de soutien désirée et poussez fermement vers le bas jusqu'à ce qu'il se mette en place correctement. Remettez le panier avant de nouveau.



Remarque

Quand vous déplacez le panier, vous avez une meilleure prise par le côté et le fond. (comme le schéma l'indique)

Alarme de la porte

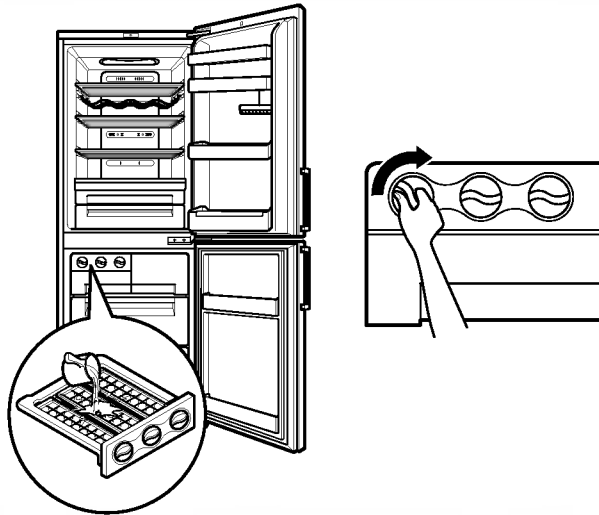
- Quand la porte du réfrigérateur est laissée ouverte pendant un moment, l'alarme retentit. Entrez en contact svp avec le centre commercial local si l'alarme continue même après que la porte soit fermée.

Boite à glaçons

- Remplissez l'eau dans la boîte de fabrication de glaçon. Si le compartiment est rempli d'eau entièrement, la glace ne sera pas bien séparée et cela peut produire des morceaux de glace.
- Les glaçons tomberont dans le casier d'entreposage de la glace en tournant la poignée de séparation de glace du compartiment de fabrication de glace.

Remarque

- Tournez la poignée de séparation de la glace avant que la glace ne soit entièrement gelée peut faire couler l'eau dans le casier d'entreposage de la glace et coller les glaçons entre eux.



Conseils

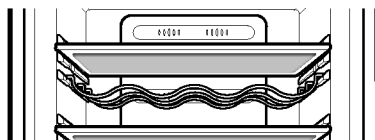
- Pour enlever les cubes de glace facilement, faites couler de l'eau sur le plateau avant de le tordre.

Décongélation

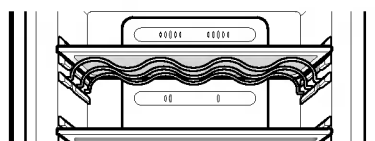
- Le dégivrage à lieu automatiquement
- L'eau de dégivrage coule dans le plateau d'évaporation et est évaporée automatiquement.

Compartiment à vin

- Des bouteilles peuvent être stockées latéralement dans ce coin à vin.
Alors vous pouvez inverser le support de vin et le placer sur l'étagère.
Ceci permettra d'avoir plus de place de stockage



ex) pendant l'utilisation



ex) pendant la non utilisation

Stockage de la nourriture

▲ Attention

- Ne pas stocker de nourriture qui périt à basse température, tels que les bananes et les melons.
- Laissez la nourriture chaude se refroidir avant de la stocker. Mettre de la nourriture chaude dans le réfrigérateur peut gâter les autres aliments et entraîner une augmentation de la facture de l'électricité.
- Pour stocker la nourriture utilisez un conteneur avec un couvercle. Ceci évite l'humidité de s'évaporer et aide à garder la nourriture fraîche plus longtemps.
- N'obstruez pas les bouches d'aération avec de la nourriture. La circulation d'air garde une température ambiante équilibrée.
- Ne pas ouvrir la porte souvent. Car cela laisse l'air chaud entrer et provoque la hausse de la température.
- Ne jamais surcharger les étagères de nourriture, cela peut empêcher la fermeture de la porte.
- Ne pas stocker de bouteilles de verre dans le compartiment du congélateur, elles peuvent se briser.
- Ne pas recongeler de la nourriture qui a été décongelée. Cela peut entraîner une perte du goût et une perte de la valeur nutritive es aliments.
- Ne stockez pas les produits pharmaceutiques, les matériaux scientifiques ou d'autres produits thermo-sensibles dans le réfrigérateur.
Des produits qui exigent des températures réglementées ne doivent pas être stockés dans le réfrigérateur

- Le panier de porte du congélateur, ****** marqué à -12°C , convient au stockage à cours terme des aliments surgelés
- Si vous voulez geler rapidement de la nourriture, vous la mettez dans le tiroir du compartiment de congélateur du milieu, puis appuyez sur le bouton superbe de congélateur Super Freezer.

Remarque

Si vous garder le réfrigérateur congélateur dans un endroit chaud et humide, ou ouvrez souvent la porte ou stocker beaucoup de légumes, l'humidité peut se former cela n'a rien à voir avec le fonctionnement de l'unité. Essayez l'humidité avec un chiffon.

Information générale

Coupure d'électricité

- 1-2 heure de panne d'électricité ne gâtera pas la nourriture stockée. Essayez de ne pas ouvrir la porte trop souvent.

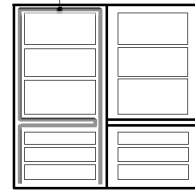
Si vous déménagez

- Sortez toute la nourriture du réfrigérateur congélateur et attachez les articles qui ne sont fixes avec du ruban adhésif.
- Tournez les vis de niveau complètement. Sinon les vis peuvent rayer le plancher ou bien le réfrigérateur congélateur ne peut pas être bougé.

Pipe d'anti-condensation

- La pipe anti-condensation est installée autour de l'avant du réfrigérateur- congélateur ainsi que sur la partie entre le compartiment du réfrigérateur et du congélateur pour éviter la formation de condensation.

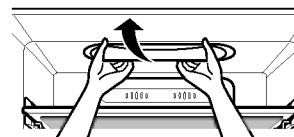
Pipe d'anti-condensation



- Spécialement après l'installation ou lorsque la température est élevée, le réfrigérateur-congélateur peut sembler chaud, ce qui est normal.

Remplacement de la lampe

1. Débranchez le cordon de la prise.
2. Enlevez le couvercle de la lampe en le prenant vers le bas tout en tirant en arrière.
3. Retirez la lampe en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre et retirez-la.
4. Rassemblez dans le sens du désassemblage. La lampe de remplacement doit être la même que l'originale



⚠ Attention

- Vous devez vérifier la bague en rond (O-RING), qui est faite en caoutchouc et empêche les étincelles électriques
- Ne touchez pas la lampe si elle était allumée depuis un certain temps. Elle peut être très chaude.

Remarque

- La capacité de la lampe est MAX 30W.
- La lumière sera "ALLUMÉE" pour 7 minutes si la porte est laissée ouverte puis est ÉTEINTE par mesure de sécurité. (Si vous désirez réouvrir la porte, la lumière sera allumée.)

Inversement des portes

⚠ Attention

- Votre réfrigérateur-congélateur est conçu avec des portes réversibles, il peut s'ouvrir de l'un ou de l'autre côté pour s'adapter à votre cuisine.

Cependant, quand vous voulez inverser les portes, vous devez appeler pour un agent spécialisé.

Nettoyage

Avant de nettoyer

Assurez -vous de débrancher l'appareil

Extérieur

Nettoyez l'intérieur avec un chiffon doux à l'eau chaude et savonneuse. Si vous utilisez un détergent, assurez-vous de l'essuyer avec un chiffon humide.

Intérieur

Comme ci-dessus.

Après le nettoyage

Vérifiez que le cordon n'est pas endommagé et que la prise n'est pas surchauffée, qu'elle est correctement branchée dans la prise murale.

⚠ Avertissement

Assurez-vous de sécher l'appareil après l'avoir nettoyé à l'eau.

Ne pas utiliser de produits abrasifs tels que le pétrole, l'essence et diluant, d'acide chlorée ou de l'eau bouillante, de brosse abrasive etc. cela peut endommager les surfaces.

Avant d'appeler le réparateur, vérifiez cette liste. Cela peut vous faire gagner du temps et de l'argent. Cette liste inclut les problèmes fréquents pouvant survenir. Ces problèmes ne sont pas le résultat d'une mauvaise fabrication ou d'une défectuosité de l'appareil.

Problème

Causes possibles

Le réfrigérateur-congélateur ne fonctionne pas

- La prise peut ne pas être débrancher. Branchez-la correctement.
- Le fusibles ont sautés ou le disjoncteur a disjoncté. Vérifiez et remplacez les fusibles et remettez le disjoncteur.
- Panne d'électricité. Vérifiez les lumières de la maison.

Le compartiment de la réfrigérateur congélateur est trop chaude

- Le thermostat n'est pas programmé sur la position correcte. Référez-vous à la section de contrôle de température.
- L'appareil est placé pres d'une source de chaleur
- Porte ouverte trop fréquemment
- La porte est laissée ouverte trop longtemps
- Des paquets empêchent la fermeture de la porte. Ou bloquent les bouches d'air dans le compartiment du congélateur.

Vibration ou cliquetis

- Le plancher sur lequel l'appareil est installé peut ne pas être plat ou l'appareil n'est pas à niveau. Mettez-le à niveau en utilisant les vis de niveau.
- Il peut y avoir des objets placés d'une façon involontaire derrière l'appareil.

Formation de glace ou de givre sûr la nourriture congelée

- Les portes sont peut être restées ouvertes par un bocal ou un paquet
- Ouvertures trop fréquentes et prolongées
- Le gel à l'intérieur du paquet est normal

Formation de condensation sur la surface du cabinet

- Ce phénomène a des chances de se produire dans un endroit humide. Essayez la condensation avec un chiffon sec.

Problèmes

Collection d'humidité à l'intérieur

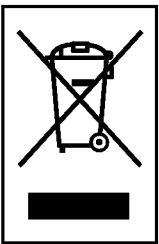
Le réfrigérateur a des odeurs

Référez-vous à la section du nettoyage

La lumière intérieure ne fonctionne pas.

Causes possibles

- Ouvertures des portes trop fréquentes et prolongées.
- Lorsque le temps est humide, l'air apporte de l'humidité à l'intérieur lorsque les portes sont ouvertes.
- Les aliments avec des odeurs fortes devraient être couverts ou emballés correctement.
- Vérifiez la nourriture avariée.
- L'intérieur a besoin d'être nettoyé. Les portes ne se fermentent correctement.
- Des paquets peuvent empêcher la fermeture de la porte.
- Le réfrigérateur n'est à niveau. Réglez les vis de niveau.
- Le plancher sur lequel l'appareil est installé peut ne pas être plat ou l'appareil n'est pas à niveau. Relever l'avant avec les vis de niveau.
- Pas de courant à l'intérieur
- La lampe a besoin d'être remplacée. Référez-vous à la section de remplacement de la lampe.



ÉLIMINATION DE VOTRE ANCIEN APPAREIL

1. Ce symbole, représentant une poubelle sur roulettes barrée d'une croix, signifie que le produit est couvert par la directive européenne 2002/96/EC.
2. Les éléments électriques et électroniques doivent être jetés séparément, dans les vide-ordures prévus à cet effet par votre municipalité.
3. Une élimination conforme aux instructions aidera à réduire les conséquences négatives et risques éventuels pour l'environnement et la santé humaine.
4. Pour plus d'information concernant l'élimination de votre ancien appareil, veuillez contacter votre mairie, le service des ordures ménagères ou encore la magasin où vous avez acheté ce produit.

Certificat de garantie

Cet appareil est couvert par une garantie de 24 mois!

Nous nous engageons, pendant la durée de garantie de 24 mois, à réparer gratuitement votre appareil et/ou à fournir gratuitement à votre revendeur les pièces de rechange, en cas de panne due à un vice de fabrication ou de matière. Des revendications plus importantes à notre encontre sont exclues. Les dommages dus à un cas de force majeure ou intervenant en cours de transport ainsi que les frais d'expédition et d'emballage sont à votre charge. **Pour le reste, nos conditions de garantie spécifiées au verso sont applicables!**

Modèle : _____

N° de série :

Nom de l'acheteur : _____

Date d'achat : _____

Cachet/signature du revendeur

Conditions de garantie du réfrigérateur

1. La période de garantie prend cours à la date d'achat et s'étend sur 24 mois. Le début de la période de garantie est considéré comme attesté lorsque l'acheteur présente la preuve d'achat (reçu / ticket de caisse) avec la carte de garantie complétée et signée par le revendeur. Le numéro de série du produit doit coïncider avec le numéro figurant sur la carte de garantie!
2. Pendant la période de garantie, nous remédions gratuitement à tous les défauts, pour autant qu'ils soient dus, preuve à l'appui, à un vice de fabrication ou de matière.
3. Sont exclus de la garantie les dommages dus à une manipulation inappropriée, au non-respect du mode d'emploi ou à une usure normale de l'appareil. De même, la garantie ne s'applique pas aux pièces usées et aux éléments fragiles du produit (p. ex., voyants, lampes à effluves ou lampes à incandescence). Les dommages qui surviendraient pendant le transport sont à charge de l'acheteur, de même que les frais d'expédition et d'emballage.
4. La décision de réparation, d'échange ou de remplacement nous revient. Les éléments échangés ou remplacés sont notre propriété. La réparation ou le remplacement de pièces ne prolonge pas la durée de garantie initiale!
5. Le droit à garantie s'éteint dès que des personnes non autorisées par LG Electronics pour le service interviennent sur l'appareil, ou que celui-ci est utilisé à des fins professionnelles.
6. Conservez impérativement l'emballage original pour pouvoir transporter l'appareil en toute sécurité en cas de service.
7. En cas de recours en garantie, contactez votre revendeur ou l'un de nos centres de service agréés.
8. Des revendications plus importantes sont exclues! Si des points de ces conditions devaient s'avérer caducs, ils sont applicables par analogie. La validité des autres dispositions n'en est pas affectée.



LG Twin Tower, 20, Yoido-Dong, Youngdungpo-Gu, Seoul, 150-721, Korea.
<http://www.lge.co.kr>